

Streda 6. februára 2013

1. prijíma návrh Komisie ako svoju pozíciu v prvom čítaní;
2. žiada Komisiu, aby mu vec znovu predložila, ak má v úmysle podstatne zmeniť svoj návrh alebo ho nahradiť iným textom;
3. poveruje svojho predsedu, aby postúpil túto pozíciu Rade, Komisii a národným parlamentom.

---

### P7\_TC1-COD(2012)0253

**Pozícia Európskeho parlamentu prijatá v prvom čítaní 6. februára 2013 na účely prijatia rozhodnutia Európskeho parlamentu a Rady .../2013/EÚ, ktorým sa mení a dopĺňa rozhodnutie č. 574/2007/ES s cieľom zvýšiť mieru spolufinancovania uplatňovanú v rámci Fondu pre vonkajšie hranice v prípade niektorých členských štátov, ktoré majú vážne ťažkosti v súvislosti s ich finančnou stabilitou, alebo ktorým takéto ťažkosti hrozia**

*(Keďže bola dosiahnutá dohoda medzi Európskym parlamentom a Radou, pozícia Európskeho parlamentu zodpovedá záverečnému legislatívnemu aktu, rozhodnutiu č. 259/2013/EÚ.)*

---

P7\_TA(2013)0044

### Zachovanie zdrojov rybolovu \*\*\*I

**Legislatívne uznesenie Európskeho parlamentu zo 6. februára 2013 o návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Rady (ES) č. 850/98 o zachovaní zdrojov rybolovu prostredníctvom technických opatrení na ochranu mláďat morských organizmov a zrušuje nariadenie Rady (ES) č. 1288/2009 (COM(2012)0298 – C7-0156/2012 – 2012/0158(COD))**

**(Riadny legislatívny postup: prvé čítanie)**

(2016/C 024/26)

Európsky parlament,

- so zreteľom na návrh Komisie pre Európsky parlament a Radu (COM(2012)0298),
- so zreteľom na článok 294 ods. 2 a článok 43 ods. 2 Zmluvy o fungovaní Európskej únie, v súlade s ktorými Komisia predložila návrh Európskemu parlamentu (C7-0156/2012),
- so zreteľom na článok 294 ods. 3 Zmluvy o fungovaní Európskej únie,
- so zreteľom na stanovisko Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru z 18. septembra 2012 <sup>(1)</sup>,
- so zreteľom na záväzok zástupcu Rady, vyjadrený v liste z 7. novembra 2012, schválil pozíciu Európskeho parlamentu v súlade s článkom 294 ods. 4 Zmluvy o fungovaní Európskej únie,
- so zreteľom na článok 55 rokovacieho poriadku,
- so zreteľom na správu Výboru pre rybné hospodárstvo (A7-0342/2012),

1. prijíma nasledujúcu pozíciu v prvom čítaní <sup>(2)</sup>;

---

<sup>(1)</sup> OJ C 351, 15.11.2012, p. 83.

<sup>(2)</sup> Táto pozícia nahrádza pozmeňujúce a doplnujúce návrhy z 22. novembra 2012 (prijaté texty, P7\_TA(2012)0448).

Streda 6. februára 2013

2. schvaľuje vyhlásenie Parlamentu pripojené k tomuto uzneseniu;
3. žiada Komisiu, aby mu vec znovu predložila, ak má v úmysle podstatne zmeniť svoj návrh alebo ho nahradiť iným textom;
4. poveruje svojho predsedu, aby postúpil túto pozíciu Rade, Komisii a národným parlamentom.

---

### P7\_TC1-COD(2012)0158

**Pozícia Európskeho parlamentu prijatá v prvom čítaní 6. februára 2013 na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. .../2012, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Rady (ES) č. 850/98 o zachovaní zdrojov rybolovu prostredníctvom technických opatrení na ochranu mláďat morských organizmov a nariadenie Rady (ES) č. 1434/98 určujúce podmienky, za ktorých sa môžu slede vykladať na breh na priemyselné účely okrem priamej ľudskej spotreby**

*(Keďže bola dosiahnutá dohoda medzi Európskym parlamentom a Radou, pozícia Európskeho parlamentu zodpovedá záverečnému legislatívnemu aktu, nariadeniu (EÚ) č. 227/2013.)*

---

#### PRÍLOHA K LEGISLATÍVNEMU UZNESENIU

#### Vyhlasenie Európskeho parlamentu o vykonávacích aktoch

Európsky parlament vyhlasuje, že ustanovenia tohto nariadenia týkajúce sa vykonávacích aktov sú výsledkom neľahkého kompromisu. Na dosiahnutie dohody v prvom čítaní pred vypršaním platnosti nariadenia ES č. 850/98 do konca roka 2012 Európsky parlament prijal možnosť využitia vykonávacích aktov v určitých osobitných prípadoch nariadenia ES č. 850/98. Európsky parlament však zdôrazňuje, že tieto nariadenia sa nemôžu brať alebo používať ako precedens v žiadnom nariadení prijatom v súlade s riadnym legislatívnym postupom, najmä návrhom Komisie na nariadenie, ktoré mení a dopĺňa nariadenie Rady ES č. 850/98 o zachovaní zdrojov rybolovu prostredníctvom technických opatrení na ochranu mláďat morských organizmov.

---